

## ANALISIS AL-TIBAQ DAN AL-MUQABALAH DALAM SURAH AL-BAQARAH

Maryam Md Rofiee  
Nur Afifah Fadzil  
Muhammad Awwalul Syawal Jumaris  
Jabatan Bahasa Al-Quran dan Sunnah,  
Fakulti Al-Quran dan Sunnah,  
Kolej Universiti Islam Perlis (KUIPs)

Corresponding Author's Email: [maryamroffie@kuiips.edu.my](mailto:maryamroffie@kuiips.edu.my)

### Article history:

Received : 17 October 2023

Accepted : 20 November 2023

Published : 31 December 2023

### ABSTRAK

#### Abstract

Al-Quran Al-Karim menjadi rujukan utama dalam pengkajian bahasa Arab. Hal ini kerana, Al-Quran Al-Karim diturunkan oleh Allah SWT dalam bahasa Arab. Bahasa Arab adalah bahasa yang indah, fasih dan jelas, bahkan ia mampu menyampaikan makna tersirat yang merangkumi kaedah Nahu (Sintaksis), Sarf (Morfologi) dan Balaghah (Retorik). Keindahan bahasa Arab bukan sahaja diukur pada lafaznya, bahkan pada maknanya juga. Al-Tibaq dan al-Muqabalah merupakan perbincangan *muhassinat al-ma'nawiyah* (keindahan makna) dalam ilmu Badi'. Kajian ini bertujuan menghurai al-Tibaq dan al-Muqabalah dari aspek ilmu Balaghah, seterusnya menganalisis al-Tibaq dan al-Muqabalah yang terdapat dalam surah al-Baqarah. Kajian Kualitatif adalah pendekatan yang digunakan dalam mengkaji al-Tibaq dan al-Muqabalah dalam surah al-Baqarah. Data dikumpul menerusi kaedah analisis dokumen, seterusnya dianalisis mengikut tema dalam perbincangan al-Tibaq dan al-Muqabalah. Hasil kajian mendapati al-Tibaq dan al-Muqabalah diterapkan dan diaplikasikan dalam surah al-Baqarah. Terdapat 76 perkataan al-Tibaq dalam 59 ayat surah al-Baqarah dan meliputi kedua-dua pembahagian al-Tibaq iaitu *Tibaq al-Ijabi* dan *Tibaq al-Salbi*. Manakala al-Muqabalah pula terdapat dalam 3 ayat surah al-Baqarah dan hanya melibatkan dua jenis al-Muqabalah. Penggunaan gaya bahasa retorik khususnya *muhassinat al-ma'nawiyah* memberi impak dalam keindahan bahasa Al-Quran Al-Karim.

**Kata Kunci:** Al-Tibaq, Al-Muqabalah, Surah al-Baqarah

## **ABSTRACT**

*The Noble Quran is the primary reference in the study of the Arabic language, due to the fact the Noble Quran was revealed by Allah SWT in the Arabic language. Arabic is a beautiful, eloquent, and clear language capable of conveying implicit meanings that encompass the principles of Nahu (syntax), Sarf (morphology), and Balaghah (rhetoric). The aesthetics of the Arabic language is not only measured in its words but also in its meanings. Al-Tibaq and Al-Muqabalah are discussions on the aesthetic aspects of meaning in the science of Badi'. This study aims to dissect Al-Tibaq and Al-Muqabalah from the perspective of the science of Balaghah, followed by an analysis of Al-Tibaq and Al-Muqabalah found in Surah Al-Baqarah. Qualitative research is the approach used to examine Al-Tibaq and Al-Muqabalah in Surah Al-Baqarah. Data is collected through document analysis, then analyzed based on themes in the discussion of Al-Tibaq and Al-Muqabalah. The study found that Al-Tibaq and Al-Muqabalah are applied and utilized in Surah Al-Baqarah. There are 76 instances of Al-Tibaq in 59 verses of Surah Al-Baqarah, covering both divisions of Al-Tibaq: Tibaq al-Ijabi and Tibaq al-Salbi. Meanwhile, Al-Muqabalah is found in 3 verses of Surah Al-Baqarah, involving only two types of Al-Muqabalah. The use of rhetorical styles, especially the aesthetic aspects of meaning, has an impact on the beauty of the language in the Noble Quran.*

## **PENGENALAN**

Al-Quran Al-Karim adalah sumber utama umat Islam yang diturunkan kepada Nabi Muhammad SAW melalui malaikat Jibril. Ia merupakan mukjizat agung Nabi Muhammad SAW. Bahasa Al-Quran yang merupakan bahasa Arab adalah bahasa terbaik kerana padanya terdapat kesenian dan kesusasteraan seperti ilmu balaghah. Ilmu Balaghah ialah ilmu yang membicarakan tentang kesesuaian pemilihan perkataan dan susunan ayat agar ia memberi impak dan pengaruh dalam jiwa. Perkembangan ilmu Balaghah seiring dengan perkembangan bahasa Arab. Hal ini kerana ilmu Balaghah merupakan salah satu elemen asas dalam bahasa Arab selain daripada Nahu (tatabahasa), Sarf (morfologi) dan sebagainya. Bahkan Balaghah merupakan elemen penting dalam pengucapan seni bahasa Arab, syair, prosa dan sebagainya (Siti Nabilah, 2017). Oleh kerana itu, penguasaan terhadap ilmu Balaghah ini penting bagi memudahkan pemahaman terhadap teks Arab kerana bahasa Arab ialah bahasa yang unik dan penuh dengan gaya bahasa sastera.

Ilmu Balaghah mempunyai tiga bidang kajian, iaitu ilmu al-Bayan, ilmu al-Ma'ani dan ilmu al-Badi'. Ilmu al-Badi' dari segi bahasa ialah mengadakan dan mencipta sesuatu yang tidak ada seumpama dengannya (Al-Hashimi, 2022). Firman Allah SWT:

﴿بَدِيعَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ﴾

Maksudnya : Allah jualah yang menciptakan langit dan bumi (dengan segala keindahannya); dan apabila Ia berkehendak (untuk menjadikan) suatu, maka Ia hanya berfirman kepadanya: "Jadilah engkau!" Lalu menjadilah ia.

Surah al-Baqarah 2: 117

Adapun dari segi istilah, ilmu al-Badi' ialah suatu ilmu yang dapat mengetahui bentuk-bentuk dan ciri-ciri yang dapat menambah nilai keindahan dan estetika suatu ungkapan, setelah ungkapan itu sesuai dengan konteks ayat dan maksudnya jelas (Al-Hashimi, 2022). Terdapat dua tema perbahasan dalam ilmu al-Badi' iaitu *muhassinat al-lafziyyah* dan *muhassinat al-ma'nawiyah*. *Muhassinat al-lafziyyah* ialah memperindahkan kata dari segi lafaz. Manakala *muhassinat al-ma'nawiyah* pula ialah memperindahkan makna dalam suatu ungkapan.

Dapat disimpulkan bahawa ilmu al-Badi' ialah ilmu yang membahaskan tentang teknik untuk memperindahkan ungkapan yang tidak hanya terhad kepada lafaz sahaja, malah dari sudut makna juga. Tujuan mempelajari ilmu al-Badi' adalah supaya percakapan seseorang lunak didengar oleh pendengar. Oleh itu, perlulah memilih diksi kata yang tepat, sama ada dari segi lafaz mahupun makna agar pembicaraan kita indah dan difahami. Antara topik dalam perbahasan *muhassinat al-ma'nawiyah* adalah al-Tibaq dan al-Muqabalah.

## **OBJEKTIF KAJIAN**

Kajian dilakukan bagi mencapai objektif berikut:

- 1) Menghurai al-Tibaq dan al-Muqabalah dari aspek ilmu Balaghah.
- 2) Menganalisis al-Tibaq dan al-Muqabalah yang terdapat dalam surah al-Baqarah.

## **METODOLOGI KAJIAN**

Kajian ini mengaplikasikan kaedah kualitatif untuk mendapatkan data. Kaedah kualitatif ialah kajian yang tidak bergantung kepada penomboran (*numerical*) seperti matematik, statistik, atau bukti-bukti empirical untuk membuat rumusan (Fuad Mohamed Berawi, 2018). Seterusnya data dikumpulkan melalui analisis dokumen. Metode pengumpulan data bermaksud proses

pengumpulan data dan segala maklumat yang berkaitan dengan isu dan permasalahan kajian yang dikaji. Pengumpulan data-data merupakan satu proses yang berkaitan dengan perancangan dan pelaksanaan pengumpulan data-data dengan menggunakan kaedah-kaedah kajian tertentu untuk memperolehi data serta maklumat yang berkaitan dengan isu dan permasalahan yang dikaji (Mohd Faiz Mohamed Yusof & Nurhanani Romli, 2019).

Proses analisis dokumen ini melibatkan penggunaan gaya bahasa Al-Tibaq dan Al-Muqabalah dalam teks Al-Quran Al-Karim. Pendekatan tersebut dipilih memandangkan kajian ini memfokuskan kepada tajuk al-Tibaq dan al-Muqabalah yang digunakan dalam surah al-Baqarah. Dokumen adalah sumber yang paling mudah kepada pengkaji untuk mendapatkannya. Hal ini kerana maklumat yang diperlukan sedia ada dan dipercayai. Antara dokumen yang digunapakai dalam sesuatu penyelidikan seperti jurnal, majalah, surat khabar dan buku. Data-data ini terdiri daripada data primer dan data sekunder. Oleh itu, data primer bagi kajian ini ialah Al-Quran Al-Karim dengan hanya memfokuskan pada satu surah saja iaitu surah al-Baqarah. Manakala data sekunder kajian ini pula adalah buku dan jurnal berkaitan al-Tibaq dan al-Muqabalah. Seterusnya data yang dikumpulkan dianalisis mengikut tema dalam perbahasan al-Tibaq dan al-Muqabalah.

## **AL-TIBAQ DAN AL-MUQABALAH**

### **AL-TIBAQ**

Al-Tibaq atau nama lain baginya iaitu *al-Mutabaqah*, *al-Tadhad*, *al-Tatbiq*, *al-Takafu'*, *al-Tatabuq* (Al-Hashimi, 2022). Menurut Ahli Balaghah al-Tibaq membawa maksud الجمع بين الشيء وضده في كلام أو في بيت شعر ialah berhimpun sesuatu dan yang berlawanan dengannya dalam satu ayat atau dalam satu bayt syair seperti tinggi berlawanan dengan rendah, menghidupkan berlawanan dengan mematikan (Basyuni, 2015). Berdasarkan pengertian ini, al-Tibaq ialah terdapat perkataan dan perkataan lain yang berlawanan dengannya dalam ayat, contohnya ayah bekerja siang dan malam bagi menyara keluarga. Al-Sa'idi (2017) menyatakan dua perkataan berlawanan dalam satu ayat itu boleh berlaku sama ada kedua-dua perkataan itu daripada jenis (kata nama, kata kerja, partikel) yang sama atau jenis yang berlainan.

Ali al-Jarim dan Musthafa Amin (2017) membahagikan al-Tibaq kepada *Tibaq al-Ijabi* dan *Tibaq al-Salbi*. *Tibaq al-Ijabi* ialah dua perkataan berlawanan yang terdapat dalam ayat tersebut, kedua-duanya *Ijab* (tidak terdapat huruf penafian), contohnya dalam firman Allah

SWT: ﴿وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ﴾ atau kedua-duanya *Salbi* (terdapat huruf penafian), contohnya dalam firman Allah SWT: ﴿وَالَّذِينَ إِذَا أَنْفَقُوا لَمْ يُسْرِفُوا وَلَمْ يَقْتُرُوا﴾. Manakala *Tibaq al-Salbi* pula ialah dua perkataan berlawanan yang terdapat dalam ayat tersebut, berbeza dari segi *Ijab* dan *Salbi*. Menurut Basyuni (2015) *Tibaq al-Salbi* bermaksud perkataan yang berlawanan salah satu daripadanya adalah *muthbat* iaitu tidak terdapat huruf penafian dan satu lagi perkataan adalah perkataan *manfi* iaitu terdapat huruf penafian, atau satu perkataan yang berlawanan adalah kata suruhan dan satu lagi perkataan adalah kata larangan.

Walaupun begitu, sebahagian Ahli Balaghah\_mengkhususkan *Tibaq al-Salbi* hanya berlaku di antara kata kerja sahaja. Antaranya ialah Al-Qazwini (2019) yang mendefinisikan *Tibaq al-Salbi* ialah dua perkataan berlawanan yang berhimpun dalam satu ayat itu berlaku di antara dua kata kerja, *muthbat* dan *manfi* atau kata suruhan dan kata larangan.

Berikut adalah contoh-contoh bagi *Tibaq al-Ijabi* dan *Tibaq al-Salbi* dalam Al-Quran Al-Karim mengikut jenis perkataan:

### **1. Kata Nama & Kata Nama**

﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ﴾

Maksud: “*Dia lah Yang Awal dan Yang Akhir.*”

Surah al-Hadid 57: 3

Perkataan (الأول) yang bermaksud ‘yang awal’ berlawanan dengan perkataan (الآخر) yang bermaksud ‘yang akhir’ Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata nama dan merupakan *Tibaq al-Ijabi* iaitu kedua-dua perkataan berlawanan ini tidak mempunyai huruf penafian dalam ayat ini.

﴿قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِن دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا نَفْعًا﴾

Maksud: “*Katakanlah (wahai Muhammad): "Patutkah kamu menyembah sesuatu yang lain dari Allah, yang tidak berkuasa memberi mudarat kepada kamu dan tidak juga berkuasa memberi manfaat?."*”

Surah al-Maidah 5: 76

Perkataan (ضر) yang bermaksud ‘mudarat’ berlawanan dengan perkataan (نفع) yang bermaksud ‘manfaat’ Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata nama dan merupakan *Tibaq al-Ijabi* iaitu kedua-dua perkataan berlawanan ini mempunyai huruf penafian iaitu لا dalam ayat ini.

(ثُمَّ مِنْ مُضْغَةٍ مُخَلَّقَةٍ وَغَيْرِ مُخَلَّقَةٍ)

Maksud: “Kemudian dari seketul daging yang disempurnakan kejadiannya dan yang tidak disempurnakan.”

Surah al-Hajj 22: 5

Perkataan (مخلقة) yang bermaksud ‘disempurnakan’ berlawanan dengan perkataan (غير مخلقة) yang bermaksud ‘tidak disempurnakan’. Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata nama dan merupakan *Tibaq al-Salbi* iaitu terdapat huruf penafian غير pada salah satu perkataan. *Tibaq al-Salbi* dalam ayat ini ialah di antara perkataan *muthbat* dan *manfi*.

## 2. Kata Kerja & Kata Kerja

(هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَى)

Maksud: *Dan bahawa sesungguhnya, Dia lah yang menyebabkan (seseorang itu bergembira) tertawa, dan menyebabkan (seseorang itu berdukacita) menangis.*

Surah an-Najm 53: 43

Perkataan (أضحك) yang bermaksud ‘menyebabkan ketawa’ berlawanan dengan perkataan (أبكى) yang bermaksud ‘menyebabkan menagis’ Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata kerja dan merupakan *Tibaq al-Ijabi* iaitu kedua-dua perkataan berlawanan ini tidak mempunyai huruf penafian dalam ayat ini.

(ثُمَّ لَا يَمُوتُ فِيهَا وَلَا يَحْيَىٰ)

Maksud: “Selain dari itu, ia tidak mati di dalamnya dan tidak pula hidup senang”.

Surah al-A’la 87: 13

Perkataan (لا يموت) yang bermaksud ‘tidak mati’ berlawanan dengan perkataan (لا يحيى) yang bermaksud ‘tidak hidup’ Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata kerja dan merupakan *Tibaq al-Ijabi* iaitu kedua-dua perkataan berlawanan ini mempunyai huruf penafian iaitu لا dalam ayat ini.

(قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا يَعْلَمُونَ)

Maksud: *Katakanlah lagi (kepadanya): "Adakah sama orang-orang yang mengetahui dengan orang-orang yang tidak mengetahui?"*.

Surah al-Zumar 39: 9

Perkataan (يعلمون) yang bermaksud ‘mengetahui’ berlawanan dengan perkataan (لا يعلمون) yang bermaksud ‘tidak mengetahui’. Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata kerja dan merupakan *Tibaaq al-Salbi* iaitu terdapat huruf penafian لا pada salah satu perkataan. *Tibaaq al-Salbi* dalam ayat ini ialah di antara perkataan *muthbat* dan *manfi*.

﴿فَلَا تَقُلْ لَهُمْ أَفٍ وَلَا تَنْهَرَ هُما وَقُلْ لَهُمَا قَوْلًا كَرِيمًا﴾

Maksud: *“maka janganlah engkau berkata kepada mereka (sebarang perkataan kasar) sekalipun perkataan "Ha", dan janganlah engkau menengking menyergah mereka, tetapi katakanlah kepada mereka perkataan yang mulia (yang bersopan santun).”*

Surah al-Isra’ 17:23

Perkataan (لا تقل) yang bermaksud ‘jangan berkata’ merupakan kata larangan, manakala perkataan berlawanannya iaitu perkataan (قل) bermaksud ‘katakanlah’ merupakan kata suruhan. Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah kata kerja dan merupakan *Tibaaq al-Salbi*.

### 3. Partikel (Huruf Jaar / zorof)

﴿سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا﴾

Maksud: *“Maha Suci Allah yang telah menjalankan hambaNya (Muhammad) pada malam hari dari Masjid Al-Haraam (di Makkah) ke Masjid Al-Aqsa (di Palestin).”*

Surah al-Isra’17: 1

Huruf Jaar pada (من) yang bermaksud ‘dari’ berlawanan dengan perkataan (إلى) yang bermaksud ‘ke’. Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah partikel.

﴿يَوْمَ يَغْشَاهُمْ الْعَذَابُ مِنْ فَوْقِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ﴾

Maksud: *“Pada hari azab itu menyelubungi mereka dari sebelah atas mereka dan dari bawah kaki mereka.”*

Surah al-Ankabut 29: 55

Perkataan *zorof* (فوق) yang bermaksud ‘atas’ berlawanan dengan perkataan *zorof* (تحت) yang bermaksud ‘bawah’. Kedua-dua perkataan berlawanan ini ialah *zorof* dan merupakan *Tibaq al-Ijabi*.

#### 4. Kata Nama & Kata Kerja

(وَيُحْيِي الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا)

Maksud: “Serta menghidupkan bumi sesudah matinya.”

Surah ar-Rum 30: 19

Perkataan (يحيي) yang bermaksud ‘menghidupkan’ ialah kata kerja dan ia berlawanan dengan perkataan (موت) yang bermaksud ‘mati’ iaitu kata nama. Jenis perkataan al-Tibaq ini adalah daripada jenis yang berlainan dan merupakan *Tibaq al-Ijabi* iaitu kedua-dua perkataan berlawanan ini tidak mempunyai huruf penafian dalam ayat ini.

(وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُولُ ءَامَنَّا بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ)

Maksud: “Dan di antara manusia ada yang berkata: "Kami telah beriman kepada Allah dan kepada hari akhirat"; padahal mereka sebenarnya tidak beriman.”

Surah al-Baqarah 2: 8

Perkataan (ءامنّا) yang bermaksud ‘beriman’ ialah kata kerja dan ia berlawanan dengan perkataan (وما هم بمؤمنين) yang bermaksud ‘tidak beriman’ iaitu kata nama. Jenis perkataan al-Tibaq ini adalah daripada jenis yang berlainan dan merupakan *Tibaq al-Salbi* iaitu terdapat huruf penafian ما pada salah satu perkataan perlawanan dalam ayat ini.

Berdasarkan contoh-contoh ini, jelaslah bahawa *Tibaq al-Salbi* juga berlaku jenis kedua-duanya adalah kata nama (antara *muthbat* dan *manfi*) dan kedua-duanya adalah kata kerja (antara *muthbat* dan *manfi* atau antara kata suruhan dan kata larangan). Selain itu, *Tibaq al-Salbi* juga berlaku di antara perkataan kata nama dan perkataan kata kerja. Ini adalah pendapat sebahagian besar Ahli Balaghah dan ia adalah pendapat yang masyhur dan *rajih* (Basyuni, 2015).



## **AL-MUQABALAH**

Ali al-Jarim dan Musthafa Amin (2017) menyatakan bahawa al-Muqabalah adalah dua makna atau lebih di bahagian awal ayat, kemudian didatangkan lawannya secara berturutan pada bahagian akhir daripada ayat tersebut. Ini menunjukkan bahawa yang membezakan di antara al-Tibaq dan al-Muqabalah ialah bilangan perkataan berlawanan yang terdapat dalam sesuatu ayat. Oleh kerana itu, Ahli Balaghah telah berselisih pendapat dalam menentukan al-Muqabalah, sebahagian mereka menjadikannya satu bahagian daripada tajuk al-Tibaq. Manakala sebahagian yang lain menjadikannya satu tajuk khusus dalam Ilmu Badi'. Hal ini kerana, tajuk al-Muqabalah lebih umum daripada al-Tibaq.

Antara Ahli Balaghah yang menjadikan al-Muqabalah sebahagian daripada al-Tibaq ialah al-Qazwini (2019) dalam kitabnya *Al-Idhah fi 'Ulum al-Balaghah*. Menurut al-Qazwini, al-Muqabalah terbentuk daripada penambahan perkataan berlawanan pada al-Tibaq. Begitu juga dengan al-Maraghi (2020) dalam kitab *'Ulum al-Balaghah: al-Bayan wa al-Ma'ani wa al-Badi'* yang menjadikan al-Muqabalah sebahagian daripada al-Tibaq. Manakala Ahli Balaghah yang membahaskan al-Muqabalah dalam tajuk khusus antaranya ialah al-Hashimi (2022) dalam kitab *Jawahir al-Balaghah fi al-Ma'ani wa al-Bayan wa al-Badi'*.

Berikut adalah contoh bagi al-Muqabalah:

### **1. Al-Muqabalah antara dua perkataan dengan dua perkataan**

(مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالْأَعْمَى وَالْأَصْمَى وَالْبَصِيرِ وَالسَّمِيعِ)

Maksud: “*Bandingan dua golongan (yang kafir dan yang beriman) itu samalah seperti orang yang buta serta pekak, dengan orang yang celik serta mendengar.*”

Surah Hud 11: 24

Berdasarkan ayat di atas, dua perkataan iaitu (الأعمى dan الأصم) berlawanan secara berturutan dengan (البصير dan السميع). Perkataan (الأعمى) yang bererti ‘buta’ berlawanan dengan perkataan (البصير) yang bermakna ‘celik’. Manakala perkataan (الأصم) yang bermaksud ‘pekak’ pula berlawanan kepada perkataan (السميع) yang membawa maksud ‘mendengar’.

### **2. Al-Muqabalah antara tiga perkataan dengan tiga perkataan**

(وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ الْخَبِيثَاتِ)

Maksud: “*dan ia menghalalkan bagi mereka segala benda yang baik, dan mengharamkan kepada mereka segala benda yang buruk.*”

Surah al-A’raf 7: 157

Berdasarkan ayat di atas, tiga perkataan iaitu (الطيبات dan لهم, يحل) berlawanan secara berturutan dengan (الخبائث dan عليهم, يحرم). Perkataan (يحل) yang bererti ‘menghalalkan’ berlawanan dengan perkataan (يحرم) yang bermakna ‘mengharamkan’, perkataan (لهم) yang bermaksud ‘bagi mereka’ pula berlawanan kepada perkataan (عليهم) yang membawa maksud ‘kepada mereka’, Manakala perkataan (الطيبات) yang bermaksud ‘benda yang baik’, berlawanan dengan perkataan (الخبائث) yang membawa maksud ‘benda yang buruk’.

### 3. Al-Muqabalah antara empat perkataan dengan empat perkataan

{فَأَمَّا مَنْ أَعْطَى وَاتَّقَى (٥) وَصَدَّقَ بِالْحُسْنَى (٦) فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْيُسْرَى (٧) وَأَمَّا مَنْ بَخِلَ وَاسْتَغْنَى (٨) وَكَذَّبَ بِالْحُسْنَى (٩) فَسَنُيَسِّرُهُ لِلْعُسْرَى (١٠)}

Maksud: “*Adapun orang yang memberikan apa yang ada padanya ke jalan kebaikan dan bertaqwa (mengerjakan suruhan Allah dan meninggalkan segala laranganNya)(5). Serta ia mengakui dengan yakin akan perkara yang baik(6). Maka sesungguhnya Kami akan memberikannya kemudahan untuk mendapat kesenangan (Syurga)(7). Sebaliknya, orang yang bakhil (daripada berbuat kebajikan) dan merasa cukup dengan kekayaan dan kemewahannya(8). Serta ia mendustakan perkara yang baik(9). Maka sesungguhnya Kami akan memberikannya kemudahan untuk mendapat kesusahan dan kesengsaraan(10).*”

Surah al-Layl 92: 5-10

Berdasarkan ayat di atas, empat perkataan iaitu (يسرى dan صدق, اتقى, أعطى) berlawanan secara berturutan dengan (عسرى dan كذب, استغنى, بخل). Perkataan (أعطى) yang membawa pengertian memberi sedekah adalah bertentangan makna dengan perkataan (بخل) yang bererti ‘bakhil’. Di samping itu, perkataan (اتقى) yang bermakna ‘bertakwa’ pula adalah berlawanan kepada perkataan (استغنى) yang membawa maksud ‘merasa dirinya sempurna’. Selain itu, perkataan (صدق) yang membawa maksud ‘membenarkan (menyakini)’ bertentangan makna dengan perkataan (كذب) yang bererti ‘mendustakan’. Manakala perkataan (يسرى) yang membawa pengertian ‘jalan kesenangan’ adalah bertentangan makna dengan perkataan (عسرى) yang bererti ‘jalan kesusahan’.

#### 4. Al-Muqabalah antara lima perkataan dengan lima perkataan

كَانَ الرَّضَا بِدُنُوِي مِنْ خَوَاطِرِهِمْ فَصَارَ سُخْطِي لِبُعْدِي عَنْ جَوَارِهِمْ

Berdasarkan puisi di atas, lima perkataan di bahagian depan puisi iaitu (كان, رضا, دنو, من dan خواطر) berlawanan secara berturutan dengan bahagian akhir (صار, سخط, بعد, عن dan جوار).

#### 5. Al-Muqabalah antara enam perkataan dengan enam perkataan

عَلَى رَأْسِ عَبْدِ تَاجٍ عَزَّ يُزَيِّنُهُ وَفِي رِجْلِ حُرٍّ قَيْدٌ ذَلٌّ يُشْبِئُهُ

Berdasarkan puisi di atas, enam perkataan iaitu (على, رأس, عبد, تاج, عز dan يزينه) berlawanan secara berturutan dengan (يشبئه, ذل, قيد, حر, رجل, في).

### DAPATAN KAJIAN

Surah al-Baqarah adalah surah terpanjang dalam Al-Quran Al-Karim yang mempunyai 286 ayat. Ia merupakan surah kedua dan tergolong dalam surah *madaniyyah*. Al-Suyuti (2021) menyatakan terdapat beberapa maksud *madaniyyah*, antaranya ialah ia bermaksud surah yang diturunkan di Madinah. Adapun Al-Nisaburi (2020) menukilkan ucapan 'Ikrimah bahawa Surah al-Baqarah adalah surah pertama yang diturunkan di Madinah.

Berdasarkan penelitian terhadap surah al-Baqarah, terdapat 76 perkataan al-Tibaq dalam 59 ayat. Manakala Al-Muqabalah pula terdapat dalam 3 ayat. Berikut adalah perincian nombor ayat, perkataan, bahagian dan jenis perkataan al-Tibaq yang terdapat di dalam Surah al-Baqarah:

BIL	NO. AYAT	PERKATAAN AL-TIBAQ	BAHAGIAN AL-TIBAQ	JENIS PERKATAAN AL-TIBAQ
1	8	وما هم بمؤمنين - ءامناً	<i>Tibaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Nama
2	16	الهدى - الضلالة	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
3	22	السماء - الأرض	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
4	26	كفروا - ءامنوا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
5		يهدي - يضل	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
6	28	أحيا - أموات	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Kerja

7		يحيي - يميت	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
8	29	السماء - الأرض	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
9	33	الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
10		تكتمون - تبون	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
11	42	الباطل - الحق	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
12	77	يعلم - لا يعلمون يعلمون - يسرون	<i>Tibaaq al-Salbi</i> <i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja Kata Kerja & Kata Kerja
13	85	تكفرون - تؤمنون	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
14	86	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
15	104	قولوا - لا تقولوا	<i>Tibaaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
16	107	الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
17	108	الإيمان - الكفر	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
18	109	كفار - إيمان	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
19	114	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
20	115	المغرب - المشرق	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
21	116	الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
22	117	الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
23	119	نذير - بشير	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
24	126	ءامن - كفر	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
25	130	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
26	142	المغرب - المشرق	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
27	150	لا تخشونهم - اخشوني	<i>Tibaaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
28	154	أحياء - أموات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
29	164	الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
30		النهار - الليل موت - أحيا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama

31		السماء - الأرض	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Nama
32			<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
33	175	الهدى - الضلالة	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
34	177	المغرب - المشرق	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
35	178	العبد - الحر	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
36	187	الأسود - الأبيض	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
37	200	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
38	201	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
39	203	تأخر - تعجل	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
40	213	منذرين - مبشرين	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
41	217	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
42	220	الآخرة - الدنيا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
43		المصلح - المفسد	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
44	221	مشركة - مؤمنة	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
45		مشرك - مؤمن	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
46		الجنة - النار	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
47	225	يؤاخذكم - لا يؤاخذكم	<i>Tibaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
48	228	عليهن - لهن	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Partikel (Huruf Jaar)
49	229	تسريح - إمساك	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
50	231	أمسكوهنّ - سرّوهنّ	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
51	232	يعلم - لا تعلمون	<i>Tibaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
52	243	أحيا - موتوا	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
53	249	كثيرة - قليلة	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
54	253	كفر - آمن	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
55	255	الأرض - السماوات	<i>Tibaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama

56		خلفهم - أيديهم الأرض - السماوات	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Partikel (zorof)
57			<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
58	256	الغي - الرشد يؤمن - يكفر	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
59			<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
60	258	يميت - يحي	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
61		أميت - أحي المغرب - المشرق	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
62			<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
63	259	موت - يحي	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Nama
64	260	الموتى - تحيي	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Nama
65	265	لم يصب - أصاب	<i>Tibaaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
66	271	تخفوا - تبذوا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
67	274	النهار - الليل علانية - سر	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
68			<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
69	275	حزم - أحل	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
70	280	ميسرة - عسرة	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
71	282	كبير - صغير	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
72	283	يكنم - لا تكتموا	<i>Tibaaq al-Salbi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
73	284	الأرض - السماوات تخفوا - تبذوا	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Nama & Kata Nama
74			<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Kata Kerja & Kata Kerja
75	286	عليها - لها	<i>Tibaaq al-Ijabi</i>	Partikel (Huruf Jaar)

Seterusnya perincian nombor ayat, perkataan dan jenis Al-Muqabalah yang terdapat di dalam Surah al-Baqarah seperti berikut:

BIL	NO. AYAT	AL-MUQABALAH	JENIS AL-MUQABALAH
-----	----------	--------------	--------------------

1	185	﴿ يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ ﴾	Al-Muqabalah antara dua perkataan dengan dua perkataan
2	216	﴿ وَعَسَىٰ أَنْ تَكْرَهُوا شَيْئًا وَهُوَ خَيْرٌ لَّكُمْ وَعَسَىٰ أَنْ تُحِبُّوا شَيْئًا وَهُوَ شَرٌّ لَّكُمْ ﴾	Al-Muqabalah antara dua perkataan dengan dua perkataan
3	257	﴿ اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ ءَامَنُوا يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَوْلِيَآؤُهُمُ الطُّغُوثُ يُخْرِجُونَهُم مِّنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ ﴾	Al-Muqabalah antara tiga perkataan dengan tiga perkataan

Hasil daripada penelitian terhadap 76 perkataan al-Tibaq di dalam surah al-Baqarah, berlaku pengulangan perkataan berlawanan yang sama seperti langit dan bumi, dunia dan akhirat, timur dan barat, hidup dan mati. Bahkan pengulangan langit dan bumi berlaku dalam ayat yang sama. Adapun dari sudut pembahagian al-Tibaq, terdapat 8 sahaja yang merupakan *tibaq al-Salbi*. Manakala 68 yang berbaki adalah *tibaq al-Ijabi*. Seterusnya penelitian terhadap jenis perkataan, terdapat 44 al-Tibaq yang merupakan berlawanan di antara kata nama dan kata nama, 23 al-Tibaq yang merupakan berlawanan di antara kata kerja dan kata kerja, 3 al-Tibaq yang merupakan berlawanan di antara partikel. Selain itu, berlaku juga al-Tibaq di dalam surah al-Baqarah yang merupakan jenis perkataan berlainan iaitu di antara kata kerja dan kata nama sebanyak 5 perkataan.

Penelitian terhadap 3 ayat al-Muqabalah di dalam surah al-Baqarah pula, didapati 2 ayat daripadanya merupakan al-Muqabalah antara dua makna dengan dua makna. Manakala, 1 ayat merupakan al-Muqabalah antara tiga makna dengan tiga makna. Adapun al-Muqabalah antara empat makna dengan empat makna dan seterusnya tidak terdapat di dalam surah al-Baqarah.

Penggunaan al-Tibaq dan Al-Muqabalah yang merupakan komponen dalam *muhassinat al-ma'nawiyah* dalam Al-Quran Al-Karim menjadikan ayat itu bertambah indah dari segi makna. Bahkan, ia boleh menimbulkan perasaan terbuai-buai dan asyik dalam kalangan pembaca mahupun pendengar. Keindahan Al-Quran terserlah dengan banyaknya uslub al-Tibaq dan al-Muqabalah (Suhaimi, 2020). Oleh yang demikian, wajarlah bagi setiap orang Islam untuk mempelajari ilmu Balaghah di samping ilmu Nahu dan Sarf agar ia boleh membantu dalam memahami dan menghayati bahasa Arab khususnya Al-Quran Al-Karim.

## **KESIMPULAN**

Kemukjizatan bahasa Al-Quran Al-Karim tidak dapat disangkal lagi. Ia meliputi pelbagai aspek, bahkan tidak dapat ditandingi dan tidak mampu dicipta seumpamanya walaupun oleh penutur jatinya sendiri. Keindahan bahasa Al-Quran Al-Karim iaitu bahasa Arab dapat dilihat pada penggunaan uslub yang tidak hanya pada lafaz sahaja, bahkan pada maknanya juga. Keindahan makna atau *muhassinat al-ma'nawiyyah* yang di antaranya adalah al-Tibaq dan al-Muqabalah banyak digunakan dalam Al-Quran Al-Karim. Secara umumnya terdapat persamaan pada al-Tibaq dan al-Muqabalah iaitu pada isu utamanya ungkapan yang berlawanan dalam ayat. Namun, kedua-dua topik ini mempunyai perbezaan iaitu pada bilangan makna yang berlawanan, jika yang berlawanan adalah satu, ia dinamakan al-Tibaq. Adapun jika yang berlawanan adalah dua dan lebih, maka ia dinamakan al-Muqabalah. Pengaplikasian al-Tibaq dan al-Muqabalah yang banyak dalam Al-Quran Al-Karim membuktikan keindahan bahasanya kerana ia berlaku pada makna.



## **RUJUKAN**

Al-Quran Al-Karim

Al-Hashimi, a.-S. A. (2022). *Jawahir al-Balaghah fi al-Ma'ani wa al-Bayan wa al-Badi'*. Bayrut: al-Maktabah al-'Asriyyah.

Ali al-Jarim & Mustafa Amin. (2017). *Al-Balaghah al-Wadihah*. Al-Qahirah: Dar Quba' al-Hadithah.

Al-Maraghi, A. M. (2020). *'Ulum al-Balaghah: al-Bayan wa al-Ma'ani wa al-Badi'*. Bayrut: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah.

Al-Nisaburi, A. H.-W. (2020). *Asbab Al-Nuzul*. Al-Dammam: Dar Al-Islah.

Al-Qazwini, A.-K. (2019). *Al-Idhah fi 'Ulum al-Balaghah al-Ma'ani wa al-Bayan wa al-Badi'*. Bayrut: Dar al-Kutub al-'Ilmiyyah.

Al-Sa'idi, A. A.-M. (2017). *Bughyat al-Idhah*. Beirut: Maktabah Al-Adab.

Al-Suyuti, J. (2021). *Al-Itqan fi 'Ulum Al-Quran*. Bierut: Muassasah Al-Risalah.

Basyuni, A. a.-F. (2015). *Ilm al-Badi'*. Al-Qahirah: Muassasah al-Mukhtar.

Fuad Mohamed Berawi. (2018). *Metodologi Penyelidikan: Panduan Menulis Tesis*. UUM Press.

Mohd Faiz Mohamed Yusof & Nurhanani Romli. (2019). Aplikasi Program Atlas.Ti dalam Penyelidikan Kualitatif Pengajian Pascasiswazah Bidang Pengajian Islam: Suatu Cadangan Awal. *Al-Hikmah 11(1)*, 3-21.

Siti Nabilah, M. (2017). *Perkembangan Kajian Al-Takrar dan Pengaruh Terhadap Pemikiran Al-Karmani (Tesis Sarjana Pengajian Bahasa arab dan Tamadun Islam)*. Bangi: Universiti Kebangsaan Malaysia.

Suhaimi. (2020). Keindahan-keindahan makna dalam Al-Quran. *Jurnal Ilmiah Al-Mu'ashirah*. Vol. 17. No. 1, 36-46.